

STN	Prístroje na ochranu pred žiarením. Pasívne integračné dozimetrické systémy na monitorovanie osôb, pracovísk a prostredia na fotónové žiarenie a žiarenie beta.	STN EN 62387 35 6607
------------	--	--

Radiation protection instrumentation - Passive integrating dosimetry systems for individual, workplace and environmental monitoring of photon and beta radiation

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.
This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 09/16

Obsahuje: EN 62387:2016, IEC 62387:2012

Oznámením tejto normy sa od 04.01.2019 ruší
STN EN 62387-1 (35 6607) z novembra 2012

123472

Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo SR, 2016
Podľa zákona č. 264/1999 Z. z. v znení neskorších predpisov sa môžu slovenské technické normy rozmnožovať a rozširovať iba so súhlasom Úradu pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo SR.

English Version

**Radiation protection instrumentation - Passive integrating
dosimetry systems for individual, workplace and environmental
monitoring of photon and beta radiation
(IEC 62387:2012 , modified)**

Instrumentation pour la radioprotection - Systèmes
dosimétriques intégrés passifs pour la surveillance de
l'individu et de l'environnement des rayonnements
photoniques et bêta
(IEC 62387:2012 , modifiée)

Strahlenschutz-Messgeräte - Passive integrierende
Dosimetriesysteme zur Personen-, Arbeitsplatz- und
Umgebungsüberwachung auf Photonen- und Betastrahlung
(IEC 62387:2012 , modifiziert)

This European Standard was approved by CENELEC on 2016-01-04. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

EN 62387:2016 (E)**Contents**

1	Modification to the title	4
2	Modification to the Scope	4
3	Modification to Clause 2	4
4	Modification to Clause 3	5
5	Modification to Clause 6	5
6	Modification to 7.6	6
7	Modification to 11.5.1.2	6
8	Modification to 11.5.2.2	6
9	Modification to 11.6.1.2	6
10	Modification to 11.6.2.1	6
11	Modification to 11.6.2.2	7
12	Modification to 11.6.2.3	7
13	Modification to 11.7.1.2	8
14	Modification to 11.8	8
15	Modification to 11.8.1	8
16	Modification to 11.8.2	9
17	Modification to 11.8.3	9
18	Modification to 13.1.2	9
19	Modification to 13.2.1	9
20	Modification to 13.2.4	9
21	Modification to 13.3.1	9
22	Modification to 13.3.4	10
23	Modification to 13.4:	10
24	Modification to 13.4.2	10
25	Modification to 13.4.3	10
26	Modification to 13.4.4	11
27	Modification to 13.6.1	11
28	Modification to 13.6.4	11
29	Modification to 13.7.2	11
30	Modification to 13.7.3	11
31	Modification to 13.7.4	11
32	Modification to 13.8.3	12
33	Modification to 13.8.4	12
34	Modification to 13.9.4	12
35	Modification to 14.2	12
36	Modification to 14.3	12
37	Modification to 15.2.2	13
38	Modification to tables.....	14
39	Modification to Annex C.....	23
40	Modification to Annex E.....	24
41	Modification to Annex H.....	24
42	Modification to Bibliography.....	24

European foreword

This document (EN 62387:2016) consists of the text of IEC 62387:2012 prepared by IEC/SC 45B, "Radiation protection instrumentation", of IEC/TC 45, "Nuclear instrumentation" together with the common modifications prepared by CLC/TC 45B, "Radiation protection instrumentation".

The following dates are fixed:

- latest date by which this document has to be implemented (dop) 2017-01-04
at national level by publication of an identical national standard or by endorsement
- latest date by which the national standards conflicting with this document have to be withdrawn (dow) 2019-01-04

This document supersedes EN 62387-1:2012.

Clauses, subclauses, notes, tables, figures and annexes which are additional to those in IEC 62387:2012 are prefixed "Z".

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC [and/or CEN] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

Endorsement notice

The text of the International Standard IEC 62387:2012 was approved by CENELEC as a European Standard with agreed common modifications.

COMMON MODIFICATIONS

EN 62387:2016 (E)**1 Modification to the title**

The title of the standard has been modified to read:

Radiation protection instrumentation – Passive integrating dosimetry systems for individual, workplace and environmental monitoring of photon and beta radiation

2 Modification to the Scope

Delete NOTE 1.

3 Modification to Clause 2

Replace by

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 61000-4-2, *Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-2: Testing and measurement techniques – Electrostatic discharge immunity test (IEC 61000-4-2)*

EN 61000-4-3, *Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-3: Testing and measurement techniques – Radiated, radio-frequency, electromagnetic field immunity test (IEC 61000-4-3)*

EN 61000-4-4, *Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-4: Testing and measurement techniques – Electrical fast transient/burst immunity test (IEC 61000-4-4)*

EN 61000-4-5, *Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-5: Testing and measurement techniques – Surge immunity test (IEC 61000-4-5)*

EN 61000-4-6, *Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-6: Testing and measurement techniques – Immunity to conducted disturbances, induced by radio-frequency fields (IEC 61000-4-6)*

EN 61000-4-8, *Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-8: Testing and measurement techniques – Power frequency magnetic field immunity test (IEC 61000-4-8)*

EN 61000-4-11, *Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-11: Testing and measurement techniques – Voltage dips, short interruptions and voltage variations immunity tests (IEC 61000-4-11)*

EN 61000-6-2, *Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 6-2: Generic standards – Immunity for industrial environments (IEC 61000-6-2)*

ISO 4037 (all parts), *X and gamma reference radiation for calibrating dosimeters and dose rate meters and for determining their response as a function of photon energy*

ISO 4037-3:1999, *X and gamma reference radiation for calibrating dosimeters and dose rate meters and for determining their response as a function of photon energy – Part 3: Calibration of area and personal dosimeters and the measurement of their response as a function of energy and angle of incidence*

ISO 6980 (all parts), *Nuclear energy – Reference beta-particle radiation*

ISO 6980-3, *Nuclear energy – Reference beta-particle radiation – Part 3: Calibration of area and personal dosimeters and the determination of their response as a function of beta radiation energy and angle of incidence*

ISO 8529 (all parts), *Reference neutron radiations*

ISO/IEC Guide 98-3:2008, *Uncertainty of measurement – Part 3: Guide to the expression of uncertainty in measurement (GUM:1995)*

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN